

The Sunday Shepherd

**Descent of the Holy Spirit
Ukrainian Orthodox Church (Sobor)
in Regina**

**1305 – 12th Avenue
Regina, SK S4P 4L6**

**Український Православний
Собор Зіслання Св. Духа в
Реджайні**

**And serving the congregations of
St. Michael's in Candiac,
Selo Gardens Chapel,
St. Volodymyr's in Moose Jaw**

Parish Bulletin for the week of February 16, 2020

Office and Mailing Address: 1920 Toronto Street, Regina, SK S4P 1M8

e-mail: dhsuosregina@sasktel.net Website: <http://www.uocregina.ca/>

НЕДІЛЯ БЛУДНОГО СИНА. ГОЛОС 2-ий.

ПІСЛЯСВЯТО СТРИТЕННЯ ГОСПОДНЬОГО.

SUNDAY OF THE PRODIGAL SON. TONE - 2.

AFTERFEAST OF THE MEETING OF THE LORD.



Please let Father Volodymyr know of anyone who is in the hospital or is convalescing at home or if you may, for any other reason, wish to have a visit from Father please call (306) 581-5600.

Orthodox faith teaches us the importance of interceding on behalf of others through Prayer. In our prayers today please remember the following faithful who are hospitalized, convalescing or ill: Individuals will be kept on the prayer list for one month.

Madeline 2-4	Doug 2-4	Gladys 2-4	William O 2
Thomas 2-4	Ksenia 2-4	Donna 2-4	Hania 2-4
Diana Ov 2-4	WallyK 2-4	Sophie 2-4	Gerry P 2-4
Bill D 2-4	FrBohdan2-4	Orest 2-4	Steve 2-4
Edward B 2-4	Marge 2-4	Andrea 2-4	Bill Ber 2-4
Natalia 2-4	Fr. Taras 2-4	Vasyl 2-4	Cara 2-4
Nick 2-4	Linda O 2-4	Ivan 2-4	Jean T 2-4
Kim 2-4	Bill W 2-4	Anne 2-4	Georgina 2-4

g

And those in care homes or similar situations:

Carolina Miller	Ann Fellingner	Larry Trafananko
Christina Spak	Doreen Kuyek	Ann Melnychuk

(Please let Bulletin Editor Yaroslaw Lozowchuk (306-501-9200) know if there are others who we should pray for.)

We pray for peace in Ukraine. Вічна Пам'ять! Memory Eternal to all (13,000 plus) who died in the conflict in Ukraine and we pray for the healing of the over 20,000 maimed these past weeks and months.

- **Let us also remember in prayer:**
 - **the needs of those suffering from persecution and forced migration of the Muslim Rohingya minority by the State of Myanmar.**
 - **starvation facing the people Sudan and Yemen.**
 - **The continuing horrible destruction in Syria and the Middle East.**
 - **Let us also pray that the Lord bless the ministry in our midst of our pastor.**
 - **We pray that the Holy Spirit guide the newly instituted autocephalous Orthodox Church of Ukraine in its formation and that it truly become a beacon of God's love in the world in the 21st Century.**
 - **We pray that the Lord bless President of Ukraine and deputies of Verchovna Rada with wisdom and virtue.**
 - **We pray that the Lord bless our new Federal leadership to make just and acceptable to God decisions.**
 - **We pray for our twenty-five brethren killed by a bomb explosion in the Coptic Christian cathedral complex in the Egyptian capital Cairo and dozens of others that were injured in the blast in a chapel adjoining St Mark's cathedral during a Sunday service. Many of the victims were women and children.**
 - **We pray for the repose of the souls of all who died as a result of the Iranian shooting down of the Ukraine International Flight 752 - May the grace of the Lord fill the hearts of their families with much peace at this time of great loss.**
 -

Prayers “For Health” and “For Repose”: You can always request of the church prayers for health or for the repose of the departed by writing down their names and passing this list to the Altar before Liturgy for commemoration at the Proskomedia and during the Liturgy.

Подання Записок “За Здоров’я” і “За Упокой”: Ви завжди можете подати записки з іменами ваших сродників і помолитись за їх здоров’я і благополуччя чи за упокій померших під час Літургії. Запишіть імена і передайте до Вітваря перед Літургією для попереднього поминання імен спочатку за Проскомидією а потім і за Літургією.

ТРОПАР НЕДІЛЬНИЙ НА ГОЛОС 2

Коли зійшов Ти до смерти, Життя безсмертне, тоді ад умертвив Ти сьйвом Божества. Коли ж і померлих із глибин підземних воскресив Ти, всі сили небесні взивали: “Життядавче, Христе Боже наш, слава Тобі.”

ТРОПАР СВЯТА НА ГОЛОС 1

Радуйся, благодатна Богородице Діво, бо з Тебе засяяло Сонце Правди, Христос Бог наш, що просвічує суцких у темряві. Веселися і ти, старче праведний, прийнявши в обійми Визволителя душ наших, Який подає нам воскресіння.

СЛАВА Отцю і Сину і Святому Духові.

КОНДАК ТРІОДИ НА ГОЛОС 3

Від Отцевої слави віддалився я безумно, в безчесті розтратив багатство, яке ти передав мені. Тому голосом блудного взиваю до Тебе. Згрішив я перед Тобою, Отче Щедрий, прийми мене в покаянні і зроби мене одним із найманців Твоїх.

І НИНІ і повсякчас і на віки вічні, Амінь.

КОНДАК СВЯТА НА ГОЛОС 1

Утробу дівочу освятив еси Різдом Твоїм і руки Симеонові благословив як годилось, Ти випередив, і нині спас еси нас, Христе Боже. Але мир даруй народові Твоєму у боротьбі і укріпи православних християн, що їх возлюбив еси, Єдиний Чоловіколюбче.

ПРОКИМЕН НА ГОЛОС 2

Господь моя сила і моя пісня і Він став моїм спасінням.

Караючи, покарав мене Господь, але не віддав мене на смерть.

ДРУГИЙ ПРОКИМЕН НА ГОЛОС 3

Величає душа моя Господа І зрадів дух мій у Бозі, Спасі Моїм.

TROPAR OF SUNDAY IN TONE 2

When You descended to death, O Life Immortal, You destroyed hades with the lightning of Your Divinity. And when from the depths You raised the dead, all the Powers of Heaven cried out: O Giver of Life, Christ our God, glory to You.

TROPAR OF FEAST IN TONE 1

Rejoice, Virgin Theotokos, Full of Grace: for from You the Sun of Righteousness, Christ our God has shown forth, enlightening those in darkness. Rejoice also, O righteous elder, for you received in your arms the Redeemer of our souls, Who bestows upon us Resurrection.

GLORY to the Father and to the Son and to the Holy Spirit.

KONDAK OF THE TRIODON IN TONE 3

Having foolishly abandoned Your paternal glory, I have squandered on vices the wealth that You gave me. Therefore, with the voice of the prodical I cry out to You: I have sinned before You, O Compassionate Father, accept me in repentance and make me as one of Your hired servants.

NOW AND FOREVER and to the ages of ages. Amen.

KONDAK OF FEAST IN TONE 1

By Your birth You have sanctified the Virgin's womb and blessed the hands of Simeon as was meet, O Christ our God. You have come on this day and saved us. Give peace to Your Commonwealth in time of war and strengthen the Orthodox people whom You have loved, O only Lover of Mankind.

PROKIMEN IN TONE 1

The Lord is my strength and my song, and He has become my salvation.

With chastisement the Lord has chastened me, but He has not given me over to death.

ANOTHER PROKIMEN IN TONE 3

My soul magnifies the Lord and my spirit has rejoiced in God my Saviour.

“As with the appearance of light, darkness retreats; so, at the fragrance of humility, all anger and bitterness vanishes.” - St John Climacus

Апостол – Epistle

1 до коринтян 6:12-20

Ukrainian Bible (UKR)

¹² Усе мені можна, та не все на пожиток. Усе мені можна, але мною ніщо володіти не повинно.

¹³ Їжа для черева, і черево для їжі, але Бог одне й друге понищить. А тіло не для розпусти, але для Господа, і Господь для тіла.

¹⁴ Бог же й Господа воскресив, воскресить Він і нас Своєю силою!

¹⁵ Хіба ви не знаєте, що ваші тіла то члени Христові? Отож, узявши члени Христові, зроблю їх членами розпусниці? Зовсім ні!

¹⁶ Хіба ви не знаєте, що той, хто злучується з розпусницею, стає одним тілом із нею? Бо каже: Обидва ви будете тілом одним ¹⁷ А хто з Господом злучується, стає одним духом із Ним.

¹⁸ Утікайте від розпусти. Усякий бо гріх, що його чинить людина, є поза тілом. А хто чинить розпусту, той грішить проти власного тіла. ¹⁹ Хіба ви не знаєте, що ваше тіло то храм Духа Святого, що живе Він у вас, якого від Бога ви маєте, і ви не свої?

²⁰ Бо дорого куплені ви. Отож прославляйте Бога в тілі своєму та в дусі своєму, що Божі вони!**1**

Corinthians 6:12-20

New Revised Standard Version (NRSV)¹² “All things are lawful for me,” but not all things are beneficial. “All things are lawful for me,” but I will not be dominated by anything. ¹³ “Food is meant for the stomach and the stomach for food,” and God will destroy both one and the other. The body is meant not for fornication but for the Lord, and the Lord for the body. ¹⁴ And God raised the Lord and will also raise us by his power. ¹⁵ Do you not know that your bodies are members of Christ? Should I therefore take the members of Christ and make them members of a prostitute? Never! ¹⁶ Do you not know that whoever is united to a prostitute becomes one body with her? For it is said, “The two shall be one flesh.” ¹⁷ But anyone united to the Lord becomes one spirit with him. ¹⁸ Shun fornication! Every sin that a person commits is outside the body; but the fornicator sins against the body itself. ¹⁹ Or do you not know that your body is a temple of the Holy Spirit within you, which you have from God, and that you are not your own? ²⁰ For you were bought with a price; therefore glorify God in your body.

АЛИЛУЯ НА ГОЛОС 2

Бог Вислухайє тебе Господь в день скорботи, захистить тебе Імя Бога Якова. Алилуя.

Господи, спаси царя, і вислухай нас, в який би день ми не звертались до Тебе. Алилуя.

АЛИЛУЯ НА ГОЛОС 8

Нині відпускаєш раба Твого, Владико, послову Твоєму, з миром. Алилуя.

ALLELUIA IN TONE 2

May the Lord hear you in the day of affliction, may the Name of the God of Jacob defend you. Alleluia.

Lord, save the king and hearken unto us on the day we call upon You. Alleluia.

ALLELUIA IN TONE 8

Now let Your servant depart in peace, O Master, according to Your word. Alleluia.

Євангелія – Gospel

Від Луки 15:11-32

Ukrainian Bible (UKR)

¹¹ І Він оповів: У чоловіка одного було два сини.

¹² І молодший із них сказав батькові: Дай мені, батьку, належну частину маєтку! І той поділив поміж ними маєток.
¹³ А по небагатьох днях зібрав син молодший усе, та й подався до далекого краю, і розтратив маєток свій там, живучи марнотратно.
¹⁴ А як він усе прожив, настав голод великий у тім краї, і він став бідувати.
¹⁵ І пішов він тоді і пристав до одного з мешканців тієї землі, а той вислав його на поля свої пасти свиней.
¹⁶ І бажав він наповнити шлунка свого хоч стручками, що їли їх свині, та ніхто не давав їх йому.
¹⁷ Тоді він спам'ятався й сказав: Скільки в батька мого наймитів мають хліба аж надмір, а я отут з голоду гину!
¹⁸ Устану, і піду я до батька свого, та й скажу йому: Прогрішився я, отче, против неба та супроти тебе...
¹⁹ Недостойний я вже зватись сином твоїм; прийми ж мене, як одного з своїх наймитів...
²⁰ І, вставши, пішов він до батька свого. А коли він далеко ще був, його батько вгледів його, і переповнився жалем: і побіг він, і кинувсь на шию йому, і зачав цілувати його!
²¹ І озвався до нього той син: Прогрішився я, отче, против неба та супроти тебе, і недостойний вже зватися сином твоїм...
²² А батько рабам своїм каже: Принесіть негайно одягу найкращу, і його зодягніть, і персня подайте на руку йому, а сандалі на ноги.
²³ Приведіть теля відгодоване та заколіть, будемо їсти й радіти, бо цей син мій був мертвий і ожив, був пропав і знайшовся! І почали веселитись вони.
²⁵ А син старший його був на полі. І коли він ішов й наближався до дому, почув музики та танці.
²⁶ І покликав одного зо слуг, та й спитав: Що це таке?
²⁷ А той каже йому: То вернувся твій брат, і твій батько звелів заколоти теля відгодоване, бож здоровим його він прийняв.
²⁸ І розгнівався той, і ввійти не хотів. Тоді вийшов батько його й став просити його.
²⁹ А той відповів і до батька сказав: Ото, стільки років служу я тобі, і ніколи наказу твого не порушив, ти ж ніколи мені й козеняти не дав, щоб із приятелями своїми потішився я...
³⁰ Коли ж син твій вернувся оцей, що проїв твій маєток із блудницями, ти для нього звелів заколоти теля відгодоване...
³¹ І сказав він йому: Ти завжди зо мною, дитино, і все моє то твоє!
³² Веселитись та тішитись треба було, бо цей брат твій був мертвий і ожив, був пропав і знайшовся!

Luke 15:11-32

New Revised Standard Version (NRSV)

¹² Now ¹¹ Then Jesus said, "There was a man who had two sons. ¹² The younger of them said to his father, 'Father, give me the share of the property that will belong to me.' So he divided his property between them. ¹³ A few days later the younger son gathered all he had and traveled to a distant country, and there he squandered his property in dissolute living. ¹⁴ When he had spent everything, a severe famine took place throughout that country, and he began to be in need. ¹⁵ So he went and hired himself out to one of the citizens of that country, who sent him to his fields to feed the pigs. ¹⁶ He would gladly have filled himself with the pods that the pigs were eating; and no one gave him anything. ¹⁷ But when he came to himself he said, 'How many of my father's hired hands have bread enough and to spare, but here I am dying of hunger! ¹⁸ I will get up and go to my father, and I will say to him, "Father, I have sinned against heaven and before you; ¹⁹ I am no longer worthy to be called your son; treat me like one of your hired hands.'" ²⁰ So he set off and went to his father. But while he was still far off, his father saw him and was filled with compassion; he ran and put his arms around him and kissed him. ²¹ Then the son said to him, 'Father, I have sinned against heaven and before you; I am no longer worthy to be called your son.' ²² But the father said to his slaves, 'Quickly, bring out a robe—the best one—and put it on him; put a ring on his finger and sandals on his feet. ²³ And get the fatted calf and kill it and let us eat and celebrate; ²⁴ for this son of mine was dead and is alive again; he was lost and is found!' And they began to celebrate.
²⁵ "Now his elder son was in the field; and when he came and approached the house, he heard music and dancing. ²⁶ He called one of the slaves and asked what was going on. ²⁷ He replied, 'Your brother has

come, and your father has killed the fatted calf, because he has got him back safe and sound.' ²⁸ Then he became angry and refused to go in. His father came out and began to plead with him. ²⁹ But he answered his father, 'Listen! For all these years I have been working like a slave for you, and I have never disobeyed your command; yet you have never given me even a young goat so that I might celebrate with my friends. ³⁰ But when this son of yours came back, who has devoured your property with prostitutes, you killed the fatted calf for him!' ³¹ Then the father said to him, 'Son, you are always with me, and all that is mine is yours. ³² But we had to celebrate and rejoice, because this brother of yours was dead and has come to life; he was lost and has been found.'"

ЗАДОСТОЙНИК :

Богородице Діво, уповання християн, покрий, захисти і спаси тих, що на Тебе уповають.

ІРМОС, ГОЛ. 3

В законі тіні і писання образ бачимо, вірні; кожний младенець мужеського полу, що розкриває утробу, Святий Богові. Тому первороджене Слово безначального Отця, Сина, первородженого від матері яка мужа не знала, величаємо.

INSTEAD OF : " IT IS TRULY WORTHY...."

O Virgin Theotokos, hope of all Christians: Protect, preserve and save all who put their hope in You.

IRMOS IN TONE 3

In the shadow and the letter of the Law, let us, the faithful, discern a prototype: Every male child who opens the womb shall be sanctified to God. Therefore the First-Born Word and Son of the Father Who is from Everlasting, and the First-Born Child of a mother who knew not man, do we magnify.

ПРИЧАСНИЙ

Хвалить Господа з небес, хвалить Його в вишніх. Алілуя.
Чашу спасіння прийму й Ім'я Господнє призову. Алілуя.

COMMUNION VERSE

Praise the Lord from the heavens, praise Him in the highest. Alleluia.
I will take the cup of salvation and call upon the Name of the Lord. Alleluia.

СПРАВЖНІЙ КОД ВСЕСВІТУ - о. Ігор Куташ

(Неділя про Блудного Сина)

"[К]оли він далеко ще був, його батько вгледів його, і переповнився жалем: і побіг він, і кинувсь на шию йому, і зачав цілувати його!" Ось так, у Притчі Ісуса про Блудного Сина зустрів Батько свого сина. Він не ждав на те, щоб син добіг до нього, щоб сказати йому, чого він бажає, щоб потім мати над ним перевагу, щоб йому відповісти, або увійти до нього або відійти. Він побіг до нього. Не було жодного сумніву про те, що скаже він своєму синові чинити. Він привітав свого втраченого сина з розпростертими обіймами.

У цій Притчі Ісус показує нам яскравий приклад Божої милості. Він малює надзвичайно привабливий портрет Бога, зовсім не схожий на той, якого малюють інші релігійні провідники. Він об'являє Бога, як Батька - жалісливого і люблячого Батько! Ця картина дає нам особливу спонуку вірити в Бога і прагнути жити у відповідності до Його заповідей. Ісус учить нас, що код всесвіту - код любові. Це не

код виживання сильніших. Такий код дійсно, здається, працює у світі, але Апостол Павло називає його "марнотою", якій створіння було підчинене "в надії". (Римлян 8:20). Найглибший код, який лежить в основі всіх інших, код любові, яка зображена у Притчі про Блудного Сина. Цей код описаний і в Першому Посланні до Коринтян, у главі 13-ій. Ми повинні читати її багато разів.

"Любов ... не шукає тільки свого", пише Апостол Павло (I Кор. 13: 5). Любов не примушує. Батько в цій Притчі не хотів маніпулювати чи примушувати свого сина. Ось чому він дав йому частину того,

що він мав був успадкувати і дав йому дозвіл покинути його дім. Коли син таки повернувся додому, то це не тому, що батько змусив його це зробити. Те що привело його назад було досвід життя у відповідності з кодом марноти та й спогад про те, яке було життя в домі Батька. Він повернувся додому, а коли він це зробив, йому відкрилася сторона Батька, з якою він, здавалося, не був обізнаний. Він знайшов, що це не був лише батьківська зобов'язаність, якою мотивувався в своїх діях Батько. Це була така його любов до свого сина.

Таємниця Божої любові - радісна й глибока. Не надто легко повірити в це бо ж код марноти - дуже потужний у світі. Закон джунглі: «Сила вирішує все» вимагає, щоб ми йому покорилися. Але християни покликані бути радикальним. Вони покликані вірити таки в код любові і згідно з ним жити, хоч саме це багатьом здається - марнотою.

Ми можемо робити це тільки шляхом отримання сили зі свого досвіду глибокої Божественної Любові, яка підкріплює і незримо курсує у всесвіті. Давайте присвятимо себе відкриттю цієї Любові під час Великого Посту. Для цього, давайте осмислюймо світ і Боже відкриття про нього, постімося, молимося і діймо - в любові та в милості.

THE TRUE CODE OF THE UNIVERSE - Fr. Ihor Kutash - (The Sunday of the Prodigal Son)

“[W]hen when he was still a great way off, his father saw him and had compassion, and ran and fell on his neck and kissed him.” This is what the Father does in Jesus’ Parable of the Lost Son. He does not wait for his son to get to him to tell him what he wants, so that he would then have the advantage over him: to tell him to come on in, or to go away. He ran to him. There was no doubt about what he would tell his son to do. He welcomed his lost son with open arms.

In this Parable Jesus shows us a striking example of God’s compassion. He paints an exceedingly attractive portrait of God, quite unlike that painted by other religious leaders. He shows God to be a Parent – a compassionate and loving Parent! This picture gives us a special reason to believe in God and to strive to live in conformity with His laws.

Jesus teaches us that the code of the universe is the code of love. It is not the code of the survival of the fittest. That code does indeed appear to operate in the world, but St. Paul called it “futility”, to which creation has been subjected “in hope”. (Romans 8:20). The deeper code, which underlies all others, is the code of love which is portrayed in the Parable of the lost son. This code is described in I Corinthians chapter 13. We ought to read it many times over.

“Love... does not seek its own (i.e. insist on things going its own way – igk)”, writes St. Paul (I Corinthians 13:5). There is no constraint in love. The Father of the Parable did not wish to manipulate or coerce his son. That is why he gave him his portion of what he stood to inherit and let him leave his home. When the son returned home it was not because his Father forced him to do so. What brought him back was the experience of living according to the code of futility and the memory of what it was like to live in his Father’s home. He returned home and when he did, he made a glorious discovery of a side of His Father of which he did not seem to have been aware. He found that it was not only parental obligation that motivated his Father to act as he did. It was his love for his son.

The mystery of God’s love is joyous and profound. It is not an easy thing to believe in, for the code of futility is very powerful in the world. The law of the jungle, of “might makes right” demands that we heard and obey. But Christians are called to be radical. They are called to believe in the code of love and live it, even though that appears to be futile.

We can do this only by deriving strength from our experience of that profound divine Love underpinning and coursing invisibly through the universe. Let us dedicate ourselves to the discovery of this Love during Lent. To this end, let us meditate, fast, pray and act – in love and compassion.

Молитва Дня

Господи, Ти дав мені заповідь Твою – любити, і я приймаю її усім моїм єством; але в собі самому не знаходжу сили цієї любові. Ти єси Любов; тож прийди і сам оселися в мені, і звершуй все те, що Ти заповідав нам, бо заповідь Твоя безмірно перевищує мене. Знемагає ум мій пізнавати Тебе; не може дух мій проникнути в тайни життя Твого. Хочу у всьому творити волю Твою, але дні мої спливають у безвихідних протиріччях. Боюся втратити Тебе через ті злі помисли, що в серці моєму; і страх цей розпинає мене. Тож прийди і спаси мене потопаючого, як спас Ти Петра, який насмілювався піти Тобі назустріч по морських водах. *Молитва Софронія Сахарова*

Prayer of the Optina Elders

Grant unto me, O Lord, that with peace of mind I may face all that this new day is to bring. Grant unto me to dedicate myself completely to Thy Holy Will. For every hour of this day, instruct and support me in all things.

Whatsoever tidings I may receive during the day, do Thou teach me to accept tranquilly, in the firm conviction that all eventualities fulfill Thy Holy Will. Govern Thou my thoughts and feelings in all I do and say. When things unforeseen occur, let me not forget that all cometh down from Thee. Teach me to behave sincerely and rationally toward every member of my family, that I may bring confusion and sorrow to none. Bestow upon me, my Lord, strength to endure the fatigue of the day, and to bear my part in all its passing events. Guide Thou my will and teach me to pray, to believe, to hope, to suffer, to forgive, and to love.

Amen.

Молитва Александра Меня

Господи, благослови молитву мою. Допоможи мені всією душею й тілом.

Без розсіяння стояти перед Тобою. Навчи мене молитися в Тобі. Утверди мене у вірі.

Даруй мені полум'яну любов до Тебе. Освяти, Господи, всі помисли мої, почуття і діла.

Навчи мене в кожній події розпізнавати волю Твою, і дай сили сповняти її. Замкни уста мої для слова злого і пустого і стримай руку мою від вчинку лукавого.

Якщо трапиться біда, дай сили прийняти її з твердістю і перемінити в жертву Тобі.

Вчини мене, Господи, для всіх, кого зустріну сьогодні. Прийми молитву мою за тих, хто не знає Тебе і визволь їх від невір'я.

Дякую Тобі, Господи, за життя, за все, що оточує мене: за близьких і далеких, за небо і землю, а найбільше за животворну любов Твою.

Дай мені, Господи, увесь цей день пам'ятати про Тебе і дякувати Тобі за все. Амінь.

ANNOUNCEMENTS

- 1. Please note – Father Volodymyr will be away on Retreat to Mount Athos leaving February 12th and returning February 22.** Let us keep in our daily prayers – Father Volodymyr, President Mark and the other members of the group that will be on a pilgrimage to Mount Athos.
- 2. A big thank you goes out to the priests, choir members and the kitchen crew** that prepared a most delicious lunch following the informative presentations and Carolling Concert-Teaching last Sunday.
- 3. We wish Father Volodymyr a blessed coming year as he celebrated his birthday last Sunday** with the participation of guest priests, members of the Ukrainian Choir and guests and members of the Parish. **На многі та благі літа Отче!!**
- 4. We welcome Dobrodijka Nataliya in her new role as interim Parish Secretary.**

5. **Library - Help Needed.** If you have 1-2 hours a week from now until Easter, please call me. Donna (306)789-8879
6. **Help needed to inventory the KIOSK.** We have several items in the manse which need to be inventoried. Then they need to go in the nice glass cases in the lower level of the church. It will take a few times of 1-2 hours to do inventory. Please call me to help - Donna (306)789-8879.
7. The **parish directory** has been updated annually early in the new year. So, if you have changed your address or phone number or know of a parishioner(s) who has (have) changed their address or phone number please let any of the following know: Russ Pankiw at either 306-757-0445 or 306 775-2145, or Donna Van Beselaere at 306-789-8879, or Tony Harras at 306-586-6805 or let one of them know when you see them in Church.
8. **Used Eyeglasses** - Please donate your used eyeglasses to the Lions International to help those in need in the developing countries. A collection box is located at the church's back door. If you require additional information – please speak to Wally Kaminski.

FEBRUARY SERVICES

16 February Sunday	Readers Service 10 am Sobor	16 Лютого Неділя	Чтецька Служба о 10 зранку в Соборі
19 February Wednesday	Akathist 6 pm Sobor	19 Лютого Середа	Акафіст о 6 вечора в Соборі
22 February Saturday	Great Vespers 5 pm Selo	22 Лютого Субота	Велика Вечірня о 5 вечора в Село
23 February Sunday	Divine Liturgy 10 am Sobor	23 Лютого Неділя	Свята Літургія о 10 зранку в Соборі
26 February Wednesday	Akathist 6 pm Sobor	26 Лютого Середа	Акафіст о 6 вечора в Соборі
29 February Saturday	Great Vespers 5 pm Selo	29 Лютого Субота	Велика Вечірня о 5 вечора в Село
We invite all to attend our Church services		Ми запрошуємо всіх взяти участь у наших церковних службах	

“In the end days a man will be saved by love, humbleness and kindness. Kindness will open the gates of Heaven; humbleness will lead into the Heaven; a man, whose heart is filled with love, will see the God.” - St Gabriel of Georgia

*Descent of The Holy Spirit
Ukrainian Orthodox Sobor
Parish Community Soccer Day*



**February 23, 2020
3:00—4:00 pm
AffinityPlex at Evraz Place
1700 Elphinstone St**



All ages are welcome. We will need to know how many people will be attending. Please contact Diana Dumanski (306) 529-9668 by Feb 21, 2020.

“Virtues are formed by prayer. Prayer preserves temperance. Prayer suppresses anger. Prayer prevents emotions of pride and envy. Prayer draws into the soul the Holy Spirit. And raises man to heaven”

- St Ephraim the Syrian